

多媒體數位教材-影片錄製編輯後製專業技巧

110/9/2

大綱

- 數位影音教材簡介及製作注意事項
- 數位影音教材簡報製作
- 活用製作簡報的輔助工具
- 語音轉文字工具
- 字幕基本規範
- 字幕編修工具
- 錄影軟體操作
- 剪輯軟體操作

數位影音教材簡介及製作注意事項

錄製數位影音教材的好處

- 翻轉教室 / 課前預習 / 課後複習
- 授課內容包含**操作步驟**，錄下來方便學生跟著做
- 學生的理解力：文字 < 圖片 < 影片
- **可重複使用**

教學影片類型-1

[自媒體傳播 \(中華開放教育平台\) \(需註冊\)](#)



- 側拍
- 投影片
- 動畫

教學影片類型-2

磨課師 MOOCs on MOOCs Level 1 (中華開放教育平台)



- 實拍
- 棚拍
- 動畫

教學影片類型-3

動畫互動網頁程式入門 (Hahow 好學校)

The screenshot shows the Hahow course interface. At the top, there's a navigation bar with the Hahow logo, search options, and a login button. The main header displays the course title '動畫互動網頁程式入門 (HTML/CSS/JS)'. Below this is a video player showing a blue-themed animation with the text 'DESIGN STUDIO'. To the right of the video is a table of contents with 4 items, including '課程介紹' (02:35), '1. 最新公告區(2016/1/26)-點擊"講義"查看最新課程消息', '2. 楔子 - 課程進行模式說明' (03:00), '3. 楔子 - 網頁前後端如何運作' (05:55), and '4. 基礎前期規劃 - 網站專案開發流程' (10:00). The bottom section features course statistics: 4,056 students, 1,757 minutes of content, a discussion forum, and assignment grading. The course price is listed as NT 2,000, and there is a '購買課程' (Purchase Course) button with a 5-star rating from 102 reviews.

好學校 hahow 探索課程 我要開課 搜尋 登入

動畫互動網頁程式入門 (HTML/CSS/JS)

89 段單元 8 項作業共 1757 分鐘 當前單元

▶ 課程介紹	02:35
🔒 1. 最新公告區(2016/1/26)-點擊"講義"查看最新課程消息	
▶ 2. 楔子 - 課程進行模式說明	03:00
試看	
🔒 3. 楔子 - 網頁前後端如何運作	05:55
🔒 4. 基礎前期規劃 - 網站專案開發流程	10:00

4,056 位同學 1,757 分鐘 問題討論 作業批改

課程售價 NT 2,000

★★★★★ (102) 購買課程

- 桌面錄製
- 動畫

數位影音教材製作流程



錄製數位教材所需硬體環境



數位教材錄製注意事項

- 講義式的投影片修改為「**大綱式**」或「**圖像式**」的投影片，字型大小最好**大於24級**。
- 字體的選擇以**粗體(粗黑、粗圓、粗明)**為首選，**避免使用細體字**；英文字體也傾向用較正式的粗體字，如：**Arial**。
- 一般一個單元的長度以6到8分鐘為原則，學習時間最好在**15到20分鐘**以內。

數位影音教材簡報製作

- PPT在教學上的應用
- 數位課程簡報教材不能犯的錯誤
- 數位課程製作關鍵五招

PowerPoint在教學上的應用

傳統教室授課用途

- 大多為書商提供，再加上授課老師的修改
- 搭配教科書使用，上課時由老師進行講解

做為學生印製 講義之用途

- 除了大綱式內容之外，通常會加上補充說明
- 配合學生沒有課本時，內容通常會相當詳盡

準備用來錄製 數位影音教材

- 多數老師會以**投影片為主體**，加上老師講解
- 因為投影片**內容過於詳盡**，錄製時淪為念稿

如何設計出專業的教學投影片

媒體
收集

內容
調整

版面
設計

圖像
處理

動畫
效果

數位影音簡報教材不能犯的錯誤

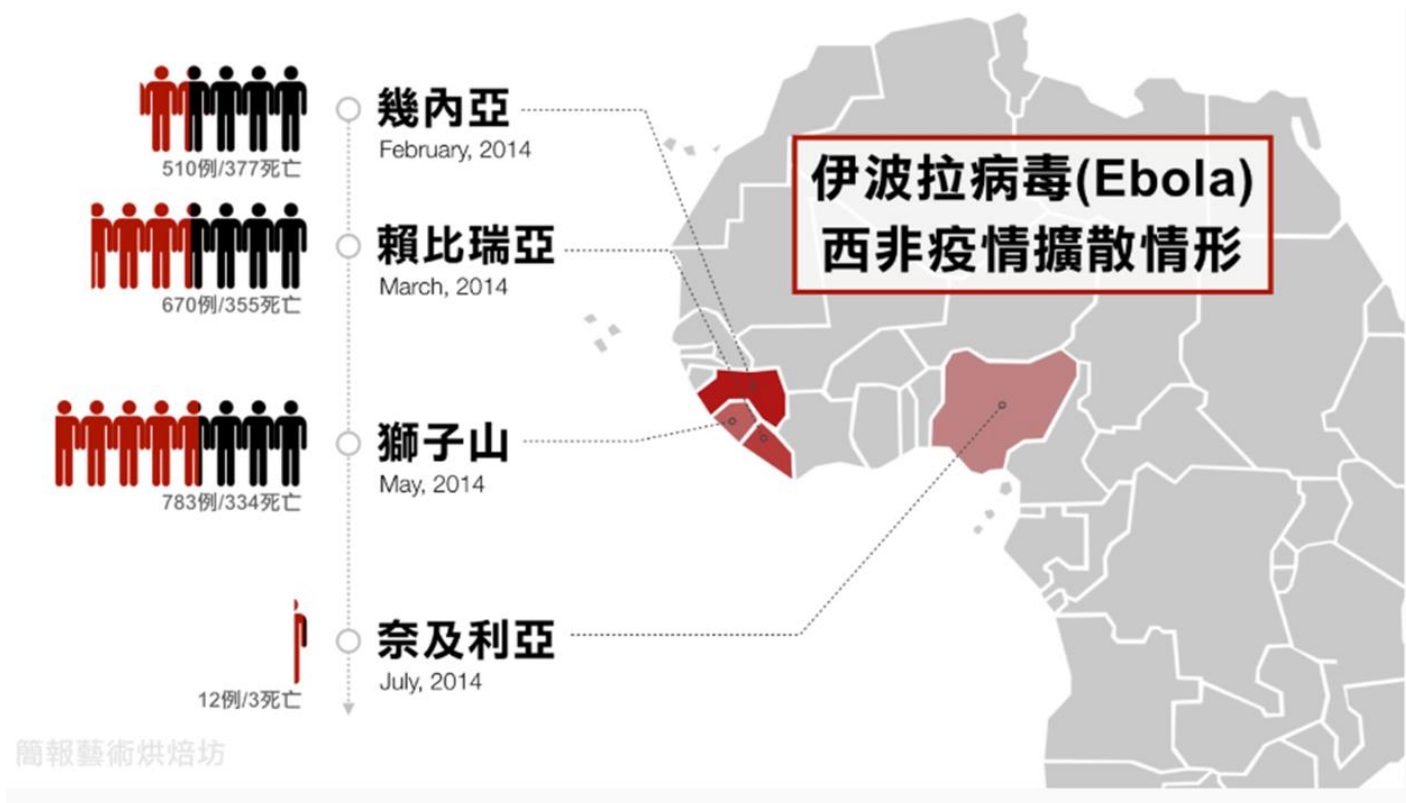
檢測一下，你的簡報是不是犯了以下的錯誤：

- 全部都是文字
- 文字又細又小
- 版面塞的滿滿滿
- 動畫好多一層又一層
- 一張投影片好多重點
- 使用沒有版權圖片或資料

數位影音簡報教材製作關鍵五招

第一招： 好圖勝過千言萬語

- 與其用文字講解，不如用圖像能夠清楚掌握脈絡。
- 有具體的數字或數據，建議使用圖表呈現。
- 較難理解的抽象概念，建議使用示意圖呈現。

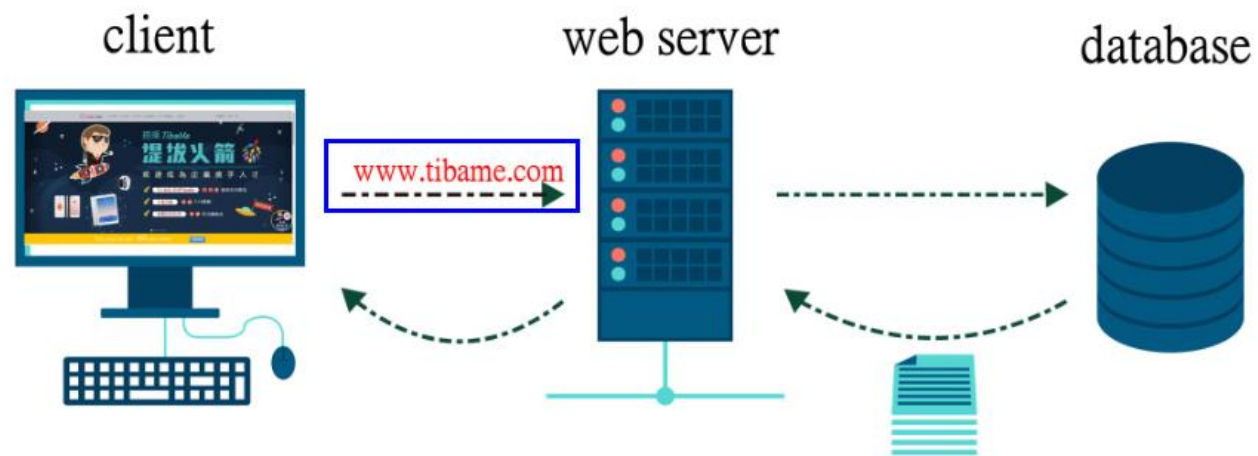


數位影音簡報教材製作關鍵五招

第二招： 一張投影片一個學習重點

- 一張投影片中只強調一個學習重點
- 可以是一個概念、一張圖表、一個名詞解釋
- 若一次呈現太多重點，學習者反而會找不到重點

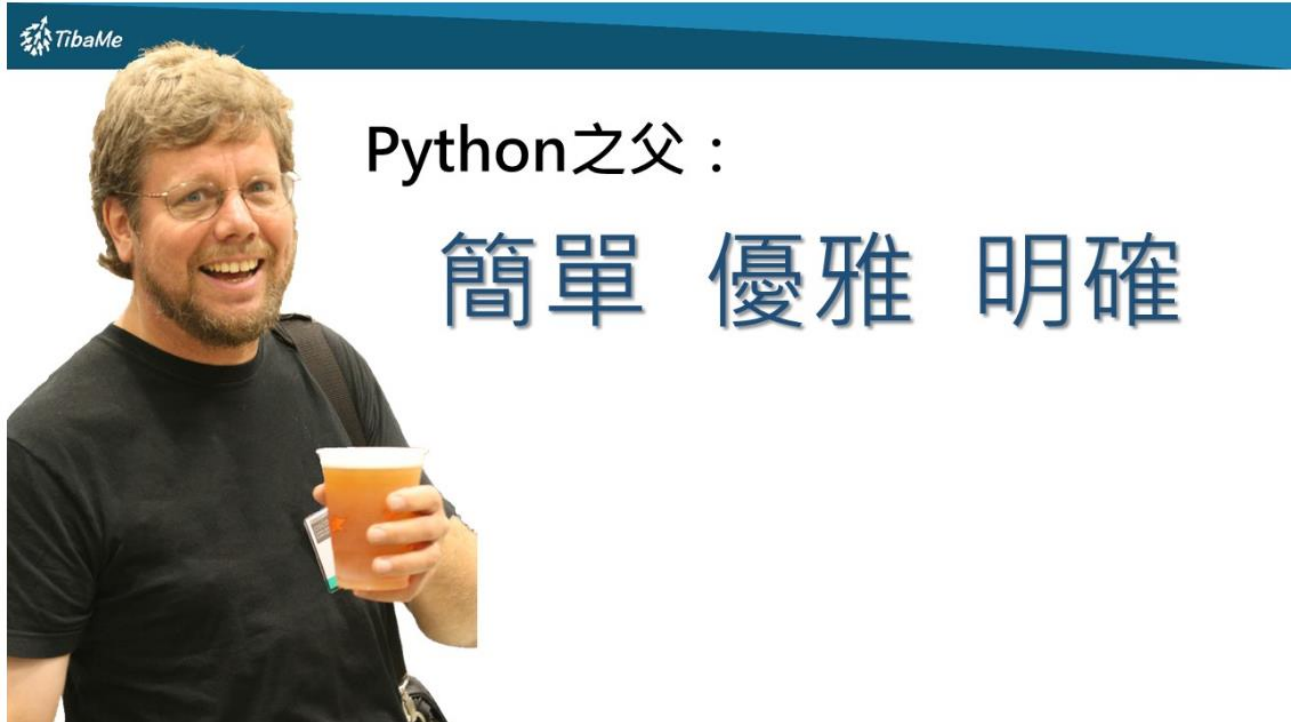
認識網頁運作原理



數位影音簡報教材製作關鍵五招

第三招：不要害怕保留空白

- 千萬不要把你的版面塞的沒有空隙
- 保留空白可以凸顯重點更是一種美



數位影音簡報教材製作關鍵五招

第四招：粗而明顯字體，關鍵文字塗顏色

- 挑選字體時請記得實用比美觀重要，粗體在觀看時容易被閱讀
- 同一張投影片中顏色儘量保持一致，重點文字可以設定不同顏色學習時可以更快的聚焦重點

演化中的商業模式

世界最大的消費者硬體公司
僅創造少數的apps



世界最大的住宿提供者
未擁有任何房地產



世界最大的「計程車」公司
未擁有任何車輛



演化中的商業模式

世界最大的消費者硬體公司
僅創造少數的apps



世界最大的住宿提供者
未擁有任何房地產



世界最大的「計程車」公司
未擁有任何車輛



數位影音簡報教材製作關鍵五招

第五招：動畫出現只在重點

花俏的動畫只會讓人眼花撩亂
搞不清楚真正該學習的重點在哪裡
記住動畫出現就是重點所在！



推薦PPT製作教學影片

■ PAPAYA電腦教室

- [PowerPoint 基礎教學](#)

■ 經本正一

- [20個超實用的PPT技巧（上）](#)

- [20個超實用的PPT技巧（下）](#)

活用製作簡報輔助工具

■ GOOGLE 搜尋

■ POINTOFIX

■ Line OCR 及 翻譯

■ OCAM

Google 搜尋技巧

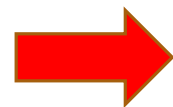
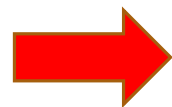
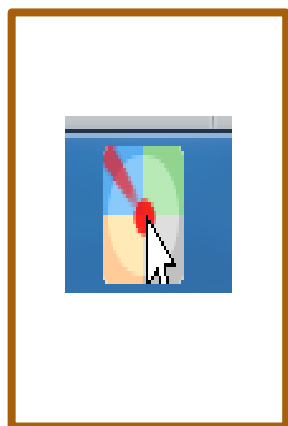


螢幕畫筆

- Pointofix螢幕畫筆軟體，可以在電腦螢幕上隨意畫圖、截圖、添加方框、箭頭、加入文字和放大鏡放大局部區塊。
- 主要運用：輔助教學、[圖片後製](#)、文件上加入螢光筆註釋。
- 下載網址

https://www.azotaiwan.com/_dl_rC5CFd3nVq/PointofixPortable_1.8.0.2018.05.11_azo.exe.htm

螢幕畫筆-使用



Poin... [X]	
離開	離開 F9
筆尖尺寸	筆尖尺寸
顏色	顏色
筆	Alt+S
橡皮擦	Alt+G
線	Alt+L
箭頭	Alt+P
矩型	Alt+R
填滿顏色的矩型	Umsch+Alt+R
橢圓型	Alt+E
填滿顏色的橢圓型	Umsch+Alt+E
雙箭頭	Alt+D
A 文字	Alt+T
打勾	Alt+H
劃X	Alt+K
選取區域	Alt+B
放大鏡	Alt+U
影像縮放	Strg+Z
+	放大影像 Strg+=
-	縮小影像 Strg+/
↶	復原 Strg+Rück
🗑️	清除 Strg+Entf
🖨️	列印... Strg+P
💾	儲存... Strg+S
📄	複製至剪貼簿 Strg+C
ℹ️	訊息 / 設定 / 求助 F1

Line一人群組

小撇步教學

LINE

一人群組

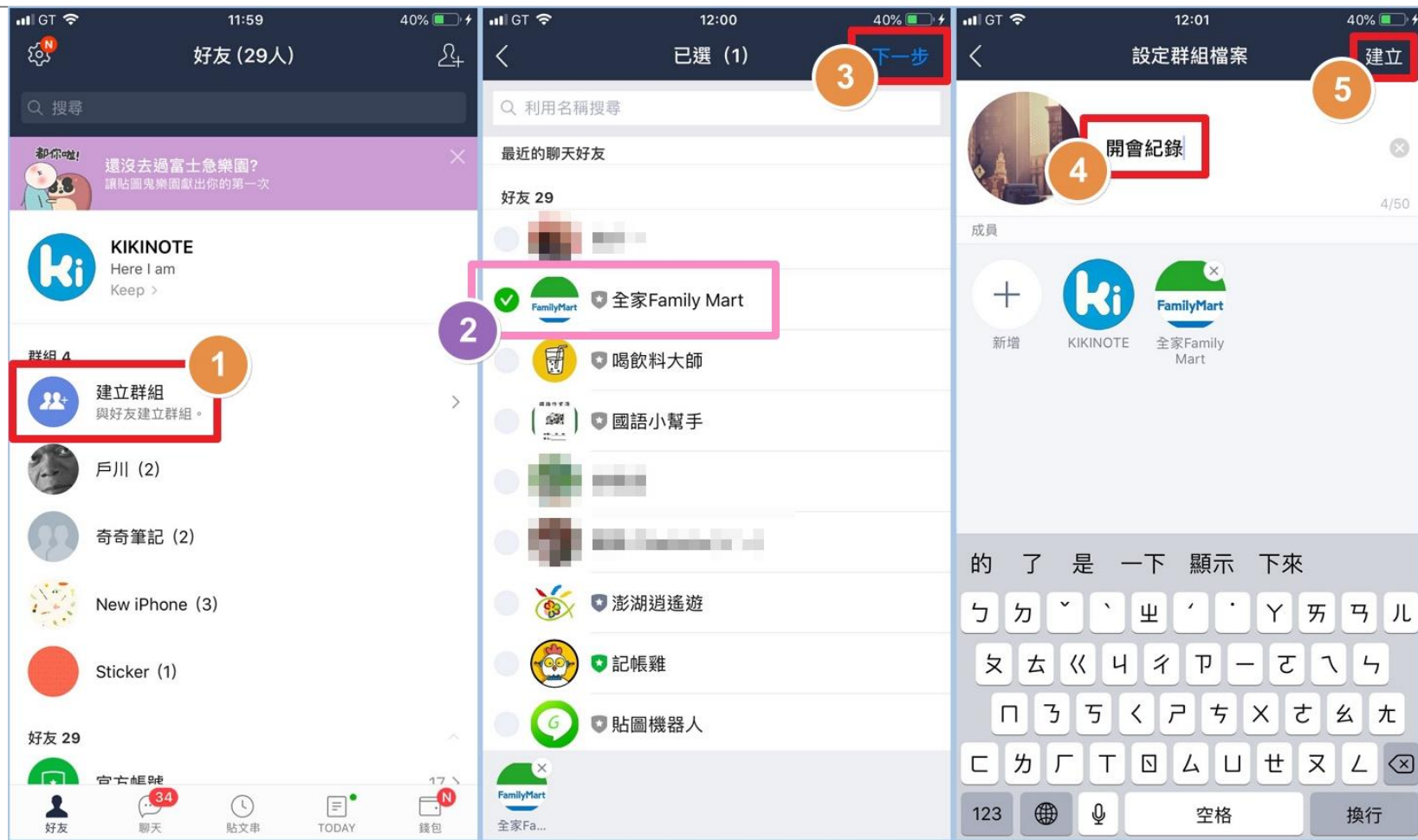


手機傳電腦開外掛

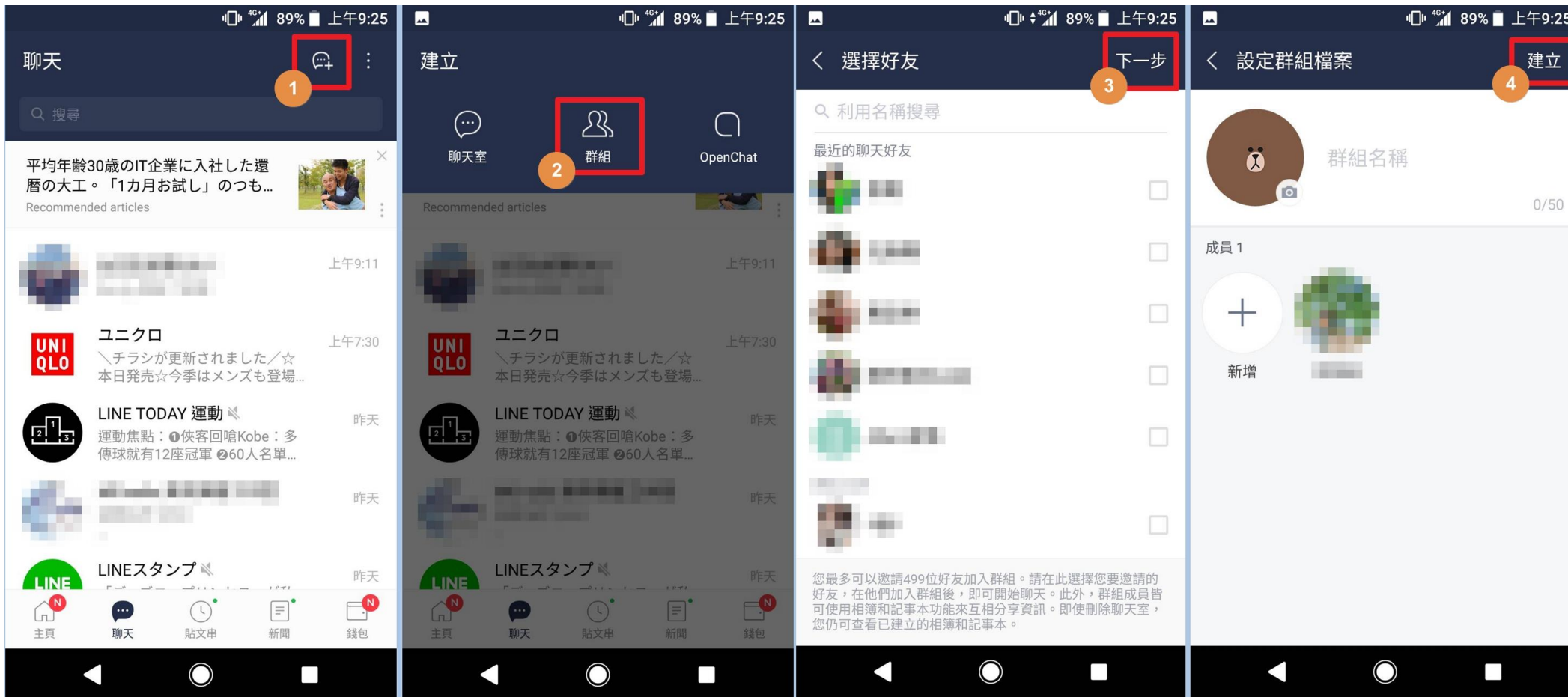


快速筆記、備份

Line一人群組



Line一人群組



Line OCR/翻譯



LINE

(Android、iOS)

電腦版、手機版都支援
「OCR 文字辨識翻譯」

免打字相機一拍
紙本也變成文字

The advertisement features a green background. On the left, a white speech bubble contains the word 'LINE' in green. To the right, the text '(Android、iOS)' is written in white. Below this, the main headline '電腦版、手機版都支援「OCR 文字辨識翻譯」' is written in white with a black outline. At the bottom, three cartoon characters are shown: a white rabbit with pink ears, a brown bear, and a yellow duck, all holding and looking at their smartphones. The text '免打字相機一拍 紙本也變成文字' is written in white with a black outline on the left side of the bottom section.

Line OCR/翻譯

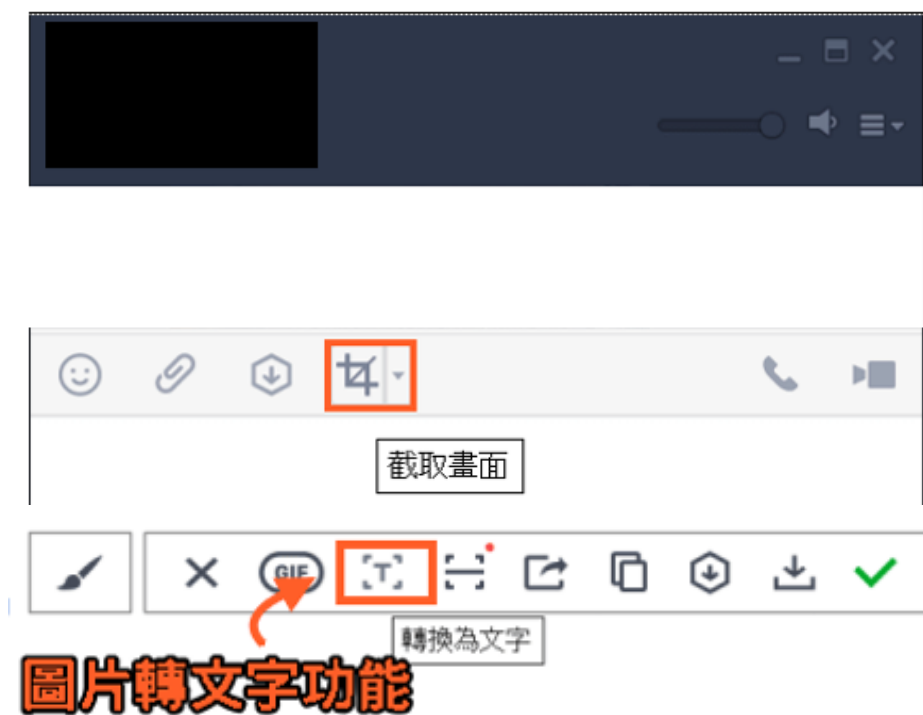
電腦版



手機版



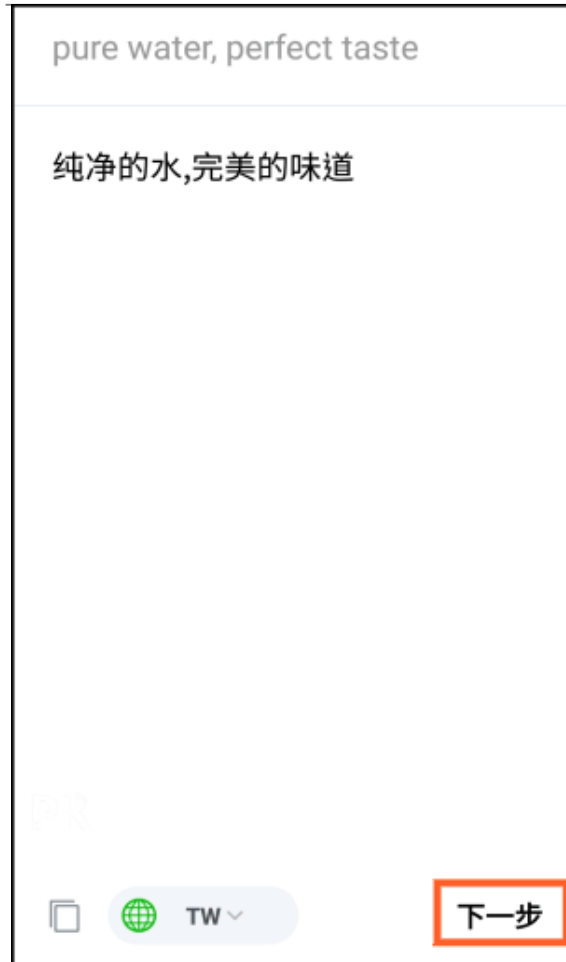
電腦版OCR圖片轉文字



手機版OCR圖片轉文字



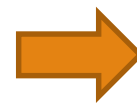
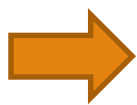
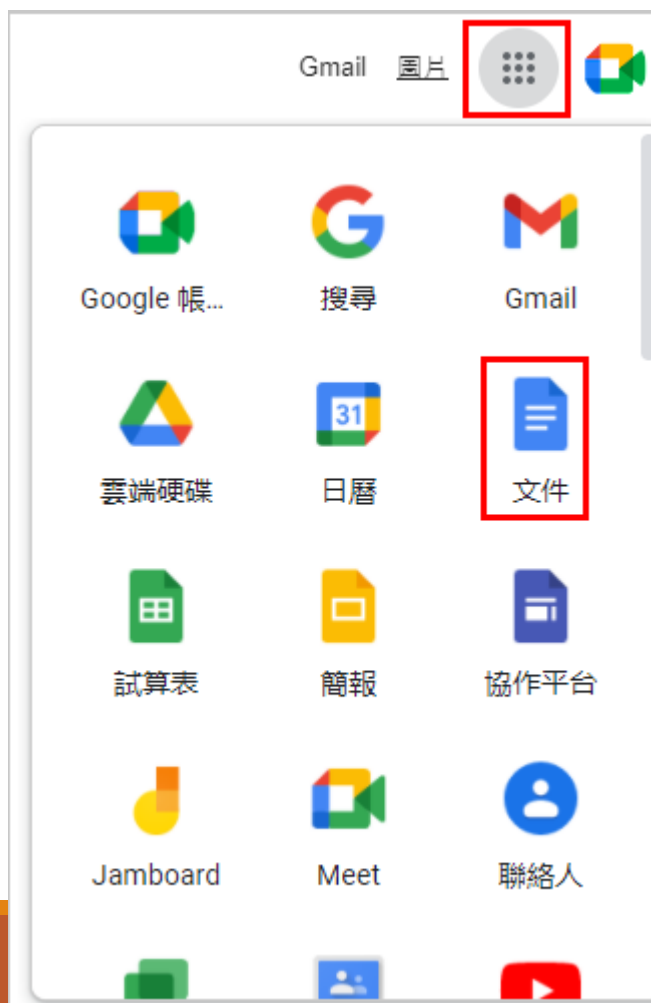
手機版OCR圖片轉文字



語音轉文字工具

- Google 語音輸入
- pyTranscriber

Google 語音輸入







pyTranscriber

pyTranscriber是結合Ai的語音辨識文字軟體，可支援電腦Windows，MacOS 和 Linux 作業系統，只需要將影片導入，並且選擇你想要製作的字幕語言，就會自動辨識影片內的語音並且輸出 txt 逐字稿和 srt 字幕檔。

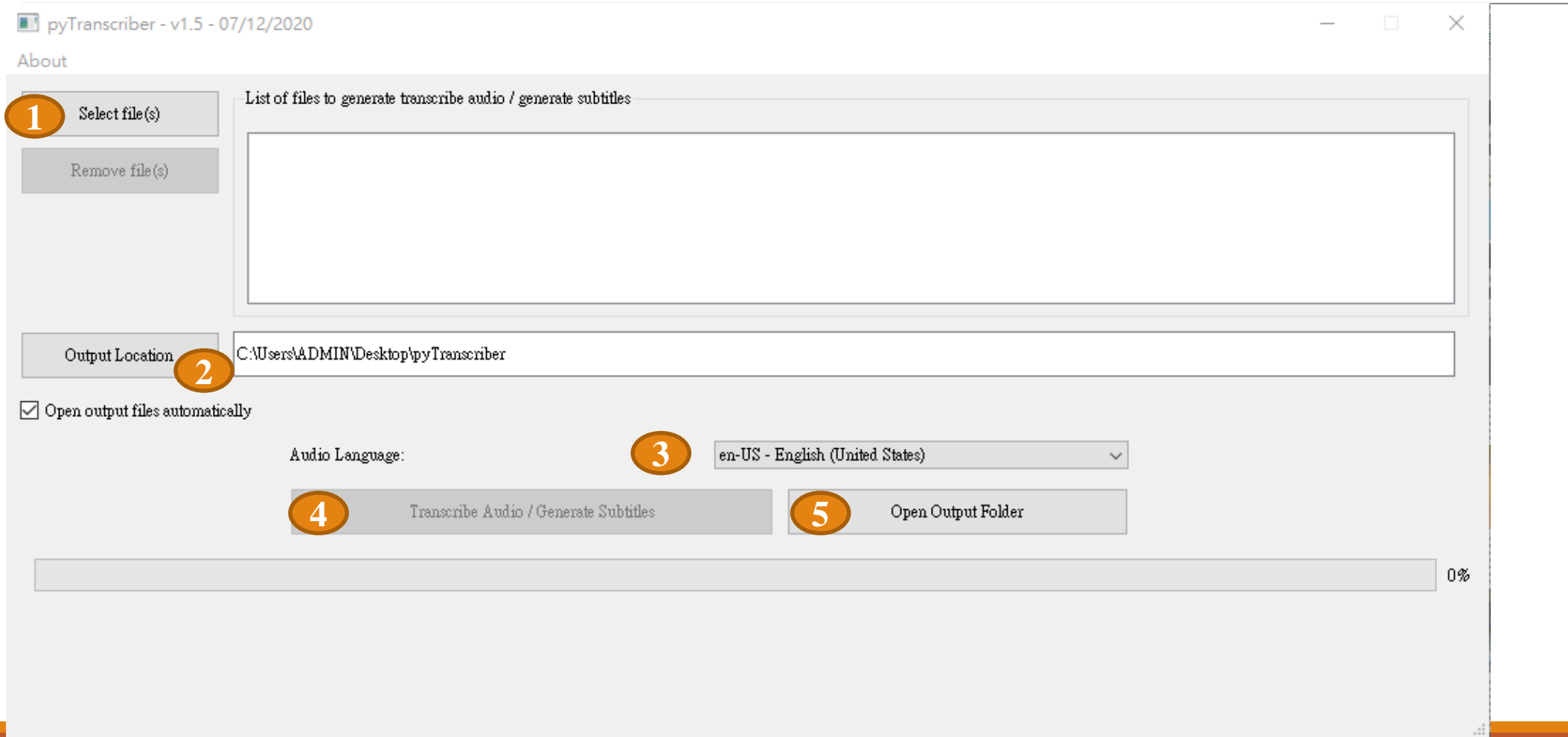
下載網址

<https://github.com/raryelcostasouza/pyTranscriber/releases/tag/v1.3-stable>

Assets 7

 pyTranscriber-v1.3-linux-installer.zip	76.2 MB
 pyTranscriber-v1.3-linux-portable.zip	76.2 MB
 pyTranscriber-v1.3-mac-portable.zip	43.7 MB
 pyTranscriber-v1.3-windows-portable.zip	49 MB
 pyTrascriber-v1.3-windows-installer.exe	44.5 MB
 Source code (zip)	
 Source code (tar.gz)	

使用pyTranscriber5步驟



字幕基本規範

字幕基本規範-1

字幕每一行翻譯不應過長，在一般的情況下，每行最多26個半形文字（含空格）

我們就用我剛剛講的四個主要構成元素來看看這份簡報

同一頁裡的排名放兩個都很有公信力的機構其實沒有增加任何的價值

字幕基本規範-2

字幕內容請盡量依照口說內容如實進行逐字製作，非必要時請勿更改口說內容，以下特殊情形允許更改

■口說內容有誤直接利用字幕進行修更，如：

口說內容為：畫面的右上方

正確內容為：畫面的左上方

■語句中有過多的贅字與不通順，如：

老師講話打結的說：「我我我這邊要舉的例例子是有琳瑯 琳瑯 滿目的商品」

字幕內容為：「我這邊要舉的例子是有琳瑯滿目的商品」

字幕基本規範-3

字幕不須使用到標點符號，如字幕中需使用到標點符號，統一以**半形空格取代**，若為特別強調再標上標點符號

範例：這次講解的主題是 **《紅樓夢》** 章回小說



字幕基本規範-4

字幕盡量依照說話的口吻進行字幕斷行編輯

實際舉例：

正常的斷句為：字幕不需要標點符號，只需要空格取代

錯誤的斷句為：字幕不需要標點，符號只需要空格取代

以下以字幕軟體 Aegisub 編輯器做示範舉例

錯誤示範

#	開始時間	結束時間	字/秒	樣式	文本
1	0:00:00.00	0:00:05.00	1	Default	字幕不需要標點
2	0:00:05.00	0:00:07.00	4	Default	符號 只需用空格取代

正確示範

#	開始時間	結束時間	字/秒	樣式	文本
3	0:00:07.00	0:00:09.00	4	Default	字幕不需要標點符號
4	0:00:09.00	0:00:11.00	4	Default	只需要用空格取代

字幕基本規範-5

字幕翻譯**以簡為優**，一些不太明顯的助語詞、語尾皆可刪去

範例：

老師時常提及「**那**」、「**這樣啊**」、「**痾**」、「**唷**」等詞彙，**可以直接刪去**

中英文、數字之間，**前後均需要空格**

範例：

錯誤示範：*我有**10個**apple放在籃子裡*

正確示範：*我有 **10 個** apple 放在籃子裡*

字幕基本規範-6

專有名詞使用正確的大小寫

錯誤示範	正確示範
我們這次要教學的程式語言是 <i>javascript</i>	我們這次要教學的程式語言是 <i>JavaScript</i>

前後出現多次的關鍵字及專有名詞，請統一使用同一種寫法，避免造成混淆。

錯誤示範	正確示範
這次會從 <i>HTML</i> 教學開始， <i>hTmL</i> 是一種用於建立網頁的 標準標示語言。	這次會從 <i>HTML</i> 教學開始， <i>HTML</i> 是一種用於建立網頁的標準標示語 言。

字幕編修工具

- Aegisub

Aegisub

- Aegisub是一套**中文化、跨平台、開放原始碼、使用方便、功能強大的**影片字幕製作與免費修改軟體。
- 這個軟體內建影片即時預覽功能，可以選擇字幕樣式及特效，建立卡拉OK字幕，支援的字幕副檔名：ASS、SSA、**SRT**、**TTXT**、SUB。
- 主要運用：經影片語音轉成字幕檔後，編修字幕。
- 下載網址
https://www.azotaiwan.com/_dl_rC5CFd3nVq/_Mediafire_T0jpw7O3xD/AegisubPortableTW_3.2.2_azo.exe_mediafire.htm
- 操作說明網頁：<https://blog.xuite.net/yh96301/blog/438098198>

Aegisub-

21-04-27-幸福的修練-R2.ass - Aegisub 3.2.2

檔案(F) 編輯(E) 字幕(S) 計時(T) 視訊(V) 音訊(A) 自動化(U) 檢視(W) 求助(H)

0:00:13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

0 0:00:13.09 0:00:21.77 0:00:08.68 0 0 0 B / U S fn AB AB AB AB ✓ 時間(I) 影格(R) 顯示原始字幕

真的要承辦很不容易 所以我們今天請到了淑文老師來跟大家講如何修練幸福

#	開始時間	結束時間	字/秒	樣式	說話人	文本
1	0:00:00.03	0:00:05.01	3	Default	00	恩 好事多磨 所以我們要正式上課了 剛剛
2	0:00:05.04	0:00:13.06	3	Default	00	看我們在忙亂了老半天, 那為什麼會要做這麼多事情, 會發現說, 其實一件事情,
3	0:00:13.09	0:00:21.77	3	Default	00	真的要承辦很不容易 所以我們今天請到了淑文老師來跟大家講如何修練幸福
4	0:00:21.86	0:00:26.46	4	Default	00	那淑文老師其實是我非常喜歡, 也非常尊敬的老師
5	0:00:26.46	0:00:36.38	4	Default	00	在淑雯老師身上, 大家如果願意的話, 我覺得其實大家可以多多的投入, 你就會發現今天的收穫會很多
6	0:00:26.46	0:00:36.38	1	Default	00	好~ 那我們就要 拍手歡迎淑文老師 (拍手聲)
7	0:00:00.00	0:00:00.00		Default	00	好, 各位親愛的同學大家午安
8	0:00:00.00	0:00:00.00		Default	(同學	午安) 非常榮幸
9	0:00:00.00	0:00:00.00		Default	00	回到母校 這是我的母校

螢幕錄影軟體

■ oCam

oCam

Google

OCAM官網

全部 新聞 地圖 圖片 影片 更多

設定 工具

約有 19,400 項結果 (搜尋時間：0.41 秒)

[免費螢幕錄影軟體oCam](#)

www.msps.chc.edu.tw/~office/computer/oCam/index.htm

免費螢幕錄影軟體oCam ... oCam是一個免費、中文化、操作簡單、錄影品質佳、快速又好用的螢幕錄影、錄音與擷取 ... 連結到 [oCam官方網站](#)，點選「Download Now」。

[OHSOFT - Power PC Tools](#)

ohsoft.net/ [翻譯這個網頁](#)


oCam is the most convenient screen, game, video, webcam recording program in the world.

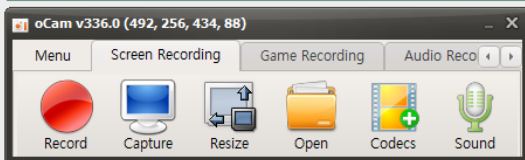
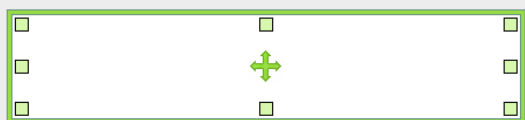
[Download](#) · [oCam](#) · [oCam History](#) · [Buy oCam Now](#)

OCAM官網



下載程式

 oCam Free Download - Easy & Powerful Screen Recorder




Recommended spec	
CPU	pentium4 2.5GHz
MEMORY	1G RAM
VGA	over 1024*768 16BIT
OS	2003 / Vista / Windows 7, 8, 10
LICENSE	Free For Home User Only(non-commercial)



oCam


Easy and convenient Screen Recorder

 Download



SecretFolder


100% free Hide Folder for home and office

 Download



VirtualDVD


100% free virtual DVD-ROM emulator for home and office

 Download



CoffeeZip


100% free powerful archiving tools for home and office

 Download



CapturePlus

100% free Easy and convenient Screen Capture

 Download

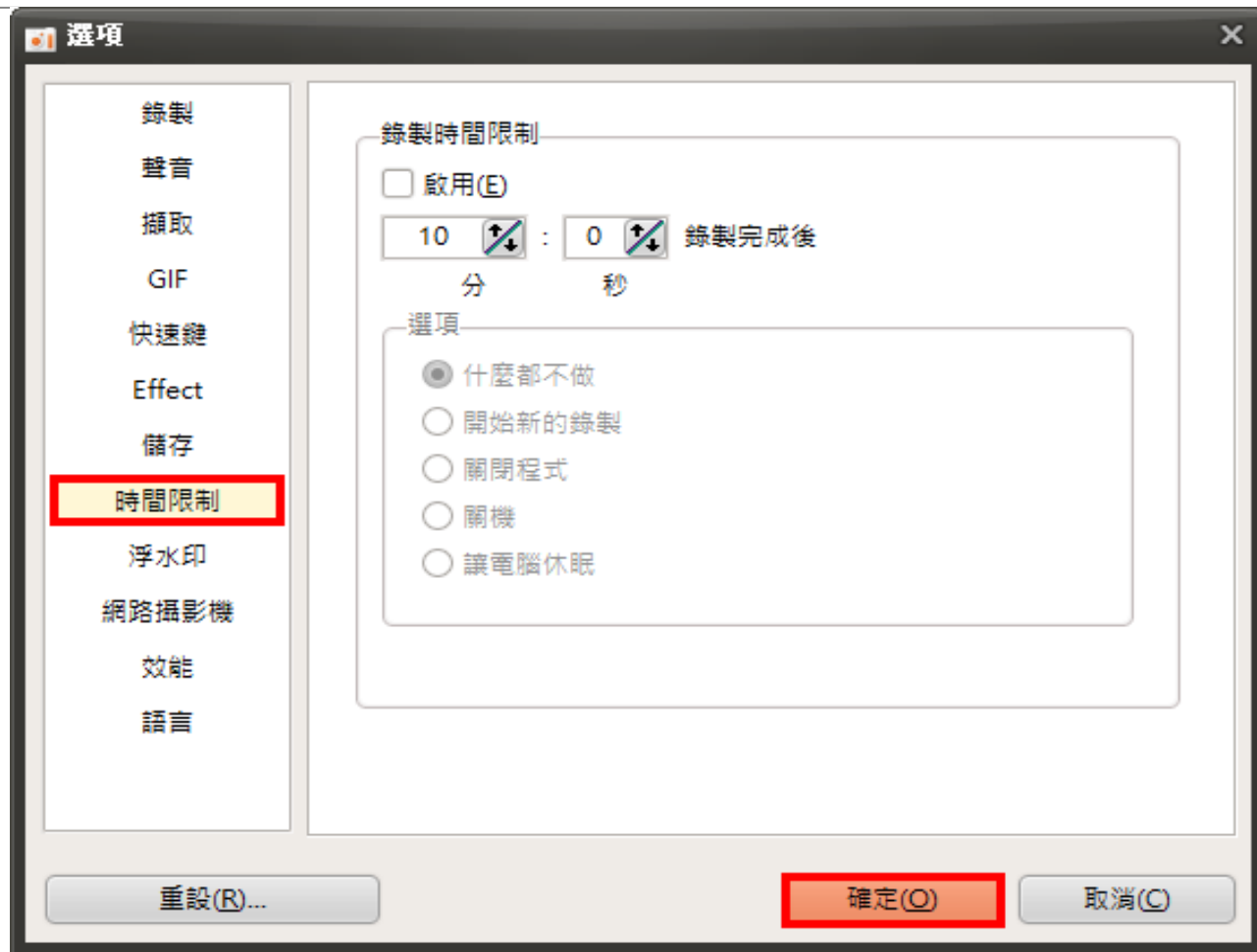
軟體介面



相關設定



錄製時間設定



錄製區域設定



錄影音源設定



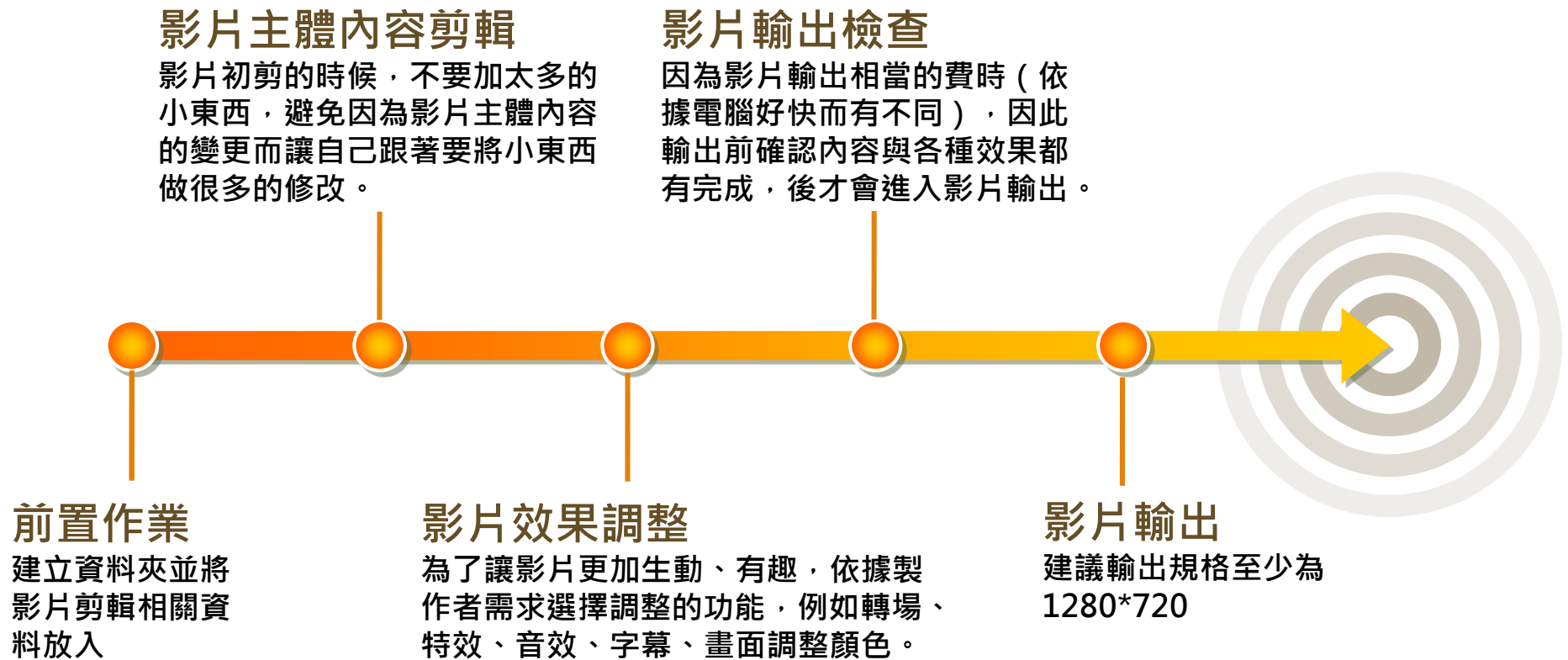
錄製設定



錄製影音檔案存放位置



影片剪輯流程



影片剪輯及轉檔軟體

- 威力導演
- 格式工廠

威力導演-介面



威力導演-工具



媒體工房：剪輯素材放置區



特效工房：影片或照片的特效



子母畫面物件工房：有靜動態物件及外框物件



炫粒工房：動態的影片效果



文字工房：為影片加上文字



轉場特效工房：二個素材間的過場效果



音效混音工房：多軌音訊混音



即時配音錄製工房：錄製口白



章節工房：為光碟加上章節



字幕工房：為影片加上字幕

威力導演-時間軸



影片軌

聲音軌

特效軌

文字軌

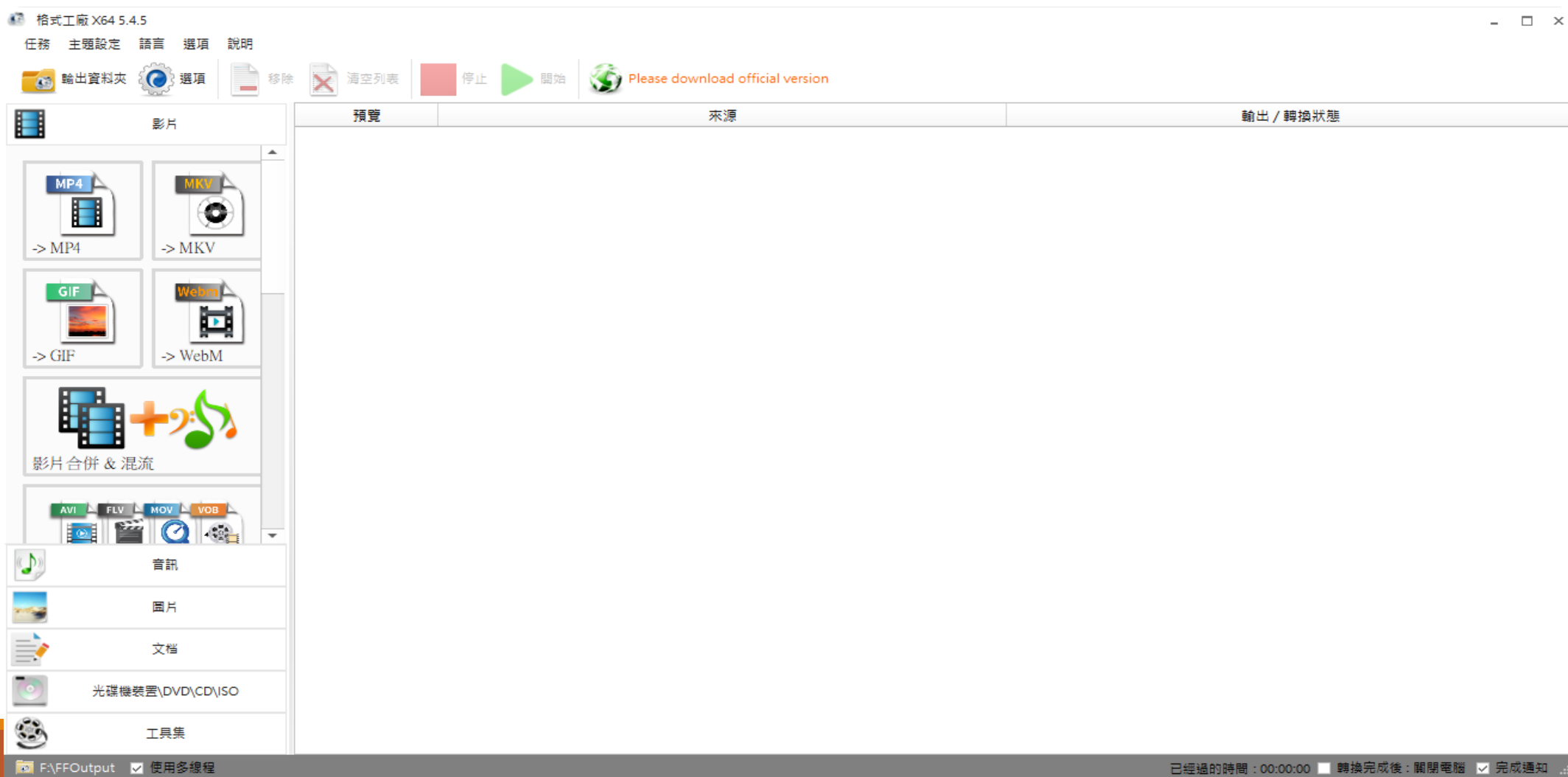
配音軌

請注意，影片軌是後筆蓋前筆(軌道2蓋軌道1)，所以最後要呈現的資料要放在軌道數字越大的地方。

格式工廠

- 「格式工廠」是相當多人愛用的影音、圖片與光碟轉檔軟體。
- 主要運用：幾乎可以處理目前常見的各種格式的视频、音樂與圖片等格式間的轉檔、剪輯。
- 下載網址
https://www.azotaiwan.com/_dl_rC5CFd3nVq/FormatFactoryPortable_5.8.0.0_azo.exe.htm

格式工廠介面



補充說明：雅婷文字轉語音

- 將你的文稿轉成聲音檔案
- 主要運用：雅婷文字轉語音，可讓文字轉成聲音檔案，如此一來，即可把口白、台詞...等文字，變成聲音檔案，後製作成影片的一部分了...
- 連結網址

<https://tts.yating.tw/>

雅婷文字轉語音介面

The screenshot shows the website for Yating Text-to-Speech (tts.yating.tw). The browser address bar shows the URL and navigation icons. The website header includes the logo and navigation links for '首頁' (Home), 'FAQ', and '聯絡我們' (Contact Us). The main content area features a large orange-tinted image of a woman speaking, with the text: '以聲音傳達真實感受', '雅婷文字轉語音提供台灣口音，讓用戶能夠聽到自然且熟悉的聲音', and a '立即試聽' (Listen Now) button. Below this, there is a section titled '立即體驗雅婷合成語音' (Experience Yating Synthesized Speech Now) with a '中文' (Chinese) language selector. Two boxes describe the voice options: '雅婷 (女聲)' (Yating Female Voice) and '家豪 (男聲)' (Jiahao Male Voice). A '聯絡我們' (Contact Us) button is located in the bottom right corner.

← → ↻ 🔒 tts.yating.tw ☆ 35 📄 📌 📧 ⚙️ 已暫停 ⋮

雅婷文字轉語音 首頁 FAQ 聯絡我們

以聲音傳達真實感受

雅婷文字轉語音提供台灣口音，讓用戶能夠聽到自然且熟悉的聲音

立即試聽

立即體驗雅婷合成語音

中文

雅婷 (女聲)
號稱台灣口音的 TTS 很多，但只有雅婷是你我每天日常聽到的聲音。

家豪 (男聲)
市面上唯一提供高階、真正台灣口音的男聲語音合成。

聯絡我們

感謝聆聽